

II ť

Internetowy, bezprzewodowy regulator temperatury, Wi-Fi

Ξ 出 C € 田 峯

Ver. 1.0 Data wydania: II 2024 Soft:

Moduł główny v2.0.2 MCU v1.4.7

Producent:

Engo Controls S.C.

43-262 Kobielice

ul. Rolna 4

Polska

Dystrybutor:

QL CONTROLS Spzo.o. Sp. k. 43-262 Kobielice

ul. Rolna 4

Polska

www.engocontrols.com

Bezprzewodowy zestaw służący do sterowania standardowymi urządzeniami grzewczymi (np. kotłami gazowymi). Cechuje go: prostota wykonania, intuicyjna obsługa z poziomu klawiszy oraz duży i czytelny wyświetlacz. Wbudowany moduł Wi-Fi umożliwia łatwą i szybką konfigurację urządzenia w aplikacji

E20iWTXWIFI / E20iBTXWIFI

# **2**0i

ENGO

E20iRXWIFI

Skrócona instrukcja

### Zgodność Produktu

Produkt jest zgodny z następującymi dyrektywami UE: 2014/53/EU, 2011/65/EU ((9)) 868.0 MHz - 868.6 MHz; <13dBm Wi-Fi 2,4 GHz

### 🕂 Uwaga!

Niniejszy dokument stanowi skróconą instrukcję instalacji oraz obsługi produktu i wskazuje jego najważniejsze cechy oraz funkcje.

### Bezpieczeństwo:

Używać zgodnie z regulacjami obowiązującymi w danym kraju oraz na terenie UE. Urządzenie należy używać zgodnie z przeznaczeniem, utrzymując je w suchym stanie. Produkt wyłącznie do użytku wewnątrz budynków. Przed rozpoczęciem prac instalacyjnych oraz przed użytkowaniem produktu, należy zapoznać się z całością instrukcji.

### Instalacja:

Instalacja musi zostać przeprowadzona przez wykwalifikowaną osobę, posiadającą odpowiednie uprawnienia elektryczne, zgodnie z normami i przepisami obowiązującymi w danym kraju oraz na terenie UE. Producent nie ponosi odpowiedzialności za postępowanie niezgodne z instrukcją.

### 🚺 Uwaga!

Dla całej instalacji mogą występować dodatkowe wymogi ochrony, za których zachowanie odpowiada instalator.



## Montaż ścienny regulatora









Zamocuj regu na płytce monta

### **Odbiornik E20iRXWIFI**

### Funkcje przełączników

### LEWY PRZEŁACZNIK

- 1. ON W trybie ręcznym odbiornik włączony
- 2. OFF W trybie ręcznym odbiornik wyłączony

### **PRAWY PRZEŁĄCZNIK**

- 3. MANUAL Odbiornik pracuje w trybie ręcznym (zgodnie ze wskazaniem przełącznika znajdującego się z lewej)
- 4. AUTO Odbiornik pracuje w trybie automatycznym (zgodnie ze wskazaniami regulatora)



E ENGO

### **Oznaczenia diod LED**

Status odbiornika jest określany poprzez diody LED.

Są to diody o kolorach:

#### a - czerwonym (górna),

- zielonym (górna),
- niebieskim (górna),
- różowym (górna)
  - 2
  - pomarańczowym (dolna)

### Szczegółowe wyjaśnienie znaczenia diod:

	WYJAŚNIENIE			
Dioda czerwona miga	Odbiornik i regulator są przygotowane do instalacji w aplikacji. Dioda zawsze miga na - zaraz po załączeniu odbiornika do zasilania, jeśli regulator nie został dodany do ap - po uruchomieniu w regulatorze parametru "APP" -> YES (w ustawieniach instalato - po usunięciu regulatora z aplikacji (urządzenie automatycznie wchodzi w tryb j z aplikacją).			
Dioda czerwona świeci	Odbiornik i regulator nie zostały zainstalowane w aplikacji i pracują w trybie Offlin czas 10 minut, podczas którego urządzenie było w trybie przygotowania do instalacji i			
Dioda zielona świeci	Odbiornik jest połączony z routerem, który nie ma dostępu do internetu (pracuje w try			
Dioda zielona miga	Odbiornik utracił połączenie z routerem (router wyłączony).			
Dioda niebieska świeci	Odbiornik jest połączony z routerem z dostępem do internetu (pracuje w trybie onli			
Dioda niebieska miga	Odbiornik był sparowany, ale stracił łączność z regulatorem z powodu braku z wyczerpania baterii w regulatorze. Odbiornik zaczyna migać po ok. 15 minutach, gdy r sygnału z regulatora.			
Dioda pomarańczowa świeci	Odbiornik w trybie AUTO (automatycznym)odebrał sygnał grzania / chłodzenia od lub odbiornik został uruchomiony w trybie ręcznym (lewy przełącznik ON, prawy p MANUAL).			
Dioda pomarańczowa nie świeci	Odbiornik nie wysyła sygnału do grzania / chłodzenia.			
Dioda pomarańczowa miga	Odbiornik jest w trybie parowania i szuka sygnału z regulatora (wówczas należy parametr SYNC w regulatorze).			
Dioda <mark>różowa</mark> świeci	Rozpoczęty proces aktualizacji. Aby zwiększyć szansę na powodzenie aktualizacji - naty pojawieniu się różowej diody, kliknij dowolny przycisk na regulatorze, aby włączyć pod			

### mobilnej ENGO Smart. Regulator może być udostępniany wielu użytkownikom, ma funkcję tworzenia harmonogramów oraz blokadę PIN. Fabrycznie sparowany i przygotowany do pracy. Cechy produktu:

Wprowadzenie

- Komunikacja w standardzie Wi-Fi 2.4 GHz WiFi
- Ξ Kompatybilny z aplikacją ENGO Smart
- Możliwość ustawienia minimalnej i maksymalnej temperatury zadanej
- 8 M Komunikacja bezprzewodowa w standardzie 868 Mhz
- # Funkcja GRZANIE/CHŁODZENIE

### Dane techniczne

Zasilanie regulatora	2 x baterie AA
Zasilanie odbiornika	230 V AC 50 Hz
Max obciążenie odbiornika	16 (5) A
Sygnał wyjściowy odbiornika	Przekaźnik beznapięciowy NO / COM
Zakres regulacji temperatury	5 - 35°C
Algorytm sterujący	TPI lub Histereza ( $\pm 0,2^{\circ}$ C do $\pm 2^{\circ}$ C)
Komunikacja	Bezprzewodowa, 868 Mhz + Wi-Fi 2,4 GHz
Wymiary [mm]	nadajnik: 80 x 80 x 22 odbiornik: 96 x 96 x 27

Włóż baterie do regulatora.

	Opis ikon	na wyświetlaczu		
llator ażowej.	10 11 12 13 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14 14			
	1. Przyci 2. Przyci 3. Przyci	sk − sk ✓ sk +		
).	2. Połąc 3. Aktu 4. Wska że dz 5. Wska że dz 6. Ikona 7. Tymo 8. FROS 9. Jedn 10. Ikon 11. Ikon 12. Blok 13. Wsk	czenie z odbiornikiem (parowanie) alna / zadana temperatura aźnik ogrzewania (animacja ikony oznacza, ciała tryb ogrzewania) aźnik chłodzenia (animacja ikony oznacza, ciała tryb chłodzenia) a aktywnego harmonogramu czasowe nadpisanie programu ST (tryb przeciwzamrożeniowy) ostka temperatury a ustawień / nastawy temperatury a ustawień instalatora ada klawiszy aźnik naładowania baterii		
	+	Zmiana wartości w górę		
na czerwono: anlikacii:	-	Zmiana wartości w dół		
atora); b parowania		Zmiana trybu ręczny/harmonogram - pojedyncze kliknięcie (tylko w trybie Online)		
line. Upłynął ji z aplikacją.	✓	Wejście w parametry instalatora - przytrzymaj 3 sekundy		
rybie offline).		Wyłączenie/Załączenie regulatora - przytrzymaj 5 sekund (tryb uśpienia)		
nline). zasiegu lub		Parowanie z aplikacją - przytrzymaj do komunikatu PA, wówczas puść klawisze		
y nie otrzyma	+&-	Parowanie nadajnika z odbiornikiem - przytrzymaj do komunikatu SY, wówczas puść klawisze		
y przełącznik		Reset regulatora - przytrzymaj do komunikatu FA, wówczas puść klawisze		
y uruchomić	+&√	Zablokowanie/Odblokowanie klawiszy - przytrzymaj 3 sekundy		
itychmiast po odświetlenie.	-&√	Przełączenie między trybami Grzanie/ Chłodzenie - przytrzymaj 3 sekundy		
	1			

## Instalacja regulatora w aplikacji

Upewnij się, że Twój router jest w bliskim zasięgu Twojego telefonu komórkowego. Sprawdź, czy masz połączenie z Internetem. Pozwoli to na skrócenie czasu parowania urządzenia. Używaj tylko sieci Wi-Fi 2,4 GHz

## **KROK 1** - POBIERZ APLIKACJĘ ENGO SMART

Pobierz aplikacje ENGO Smart z serwisu Google Play lub Apple App Store i zainstaluj na urządzeniu mobilnym.



## **KROK 2 - ZAREJESTRUJ NOWE KONTO**

Aby zarejestrować nowe konto, postępuj zgodnie z krokami pońiżei:





kod weryfikacyjny.

Następnie ustaw

hasło logowania.

Hasio

Kliknij "Zarejestruj się" w celu utworzenia nowego konta.



Wprowadż kod otrzymany w wiadomości email. Pamiętaj, że masz tylko 60 sekund na wpisanie kodu!







skonfiguruje regulator z wybraną siecią Wi-Fi.

**Regulator** został zainstalowany i wyświetla



Gdy na odbiorniku niebieska dioda zacznie świecić światłem ciągłym, to urządzenie zostało prawidłowo dodane do aplikacji i jest połączone z Internetem.



Na ekranie regulatora pojawiła się ikona globusa.

## Parowanie regulatora z odbiornikiem

W ZESTAWIE REGULATOR JEST FABRYCZNIE SPAROWANY



Jeżeli chcesz ponownie sparować urządzenia ze sobą i później je dodać do aplikacji, upewnij się, że odbiornik jest odłączony od zasilania, a przełączniki na nim ustawione są w pozycji AUTO oraz ON. Następnie podłącz odbiornik do zasilania i odczekaj kilka sekund. Szybkim ruchem przestaw lewy przełącznik na pozycję OFF i z powrotem na pozycję ON. Pomarańczowa dolna dioda zacznie mrugać, co potwierdzi wejście odbiornika w tryb parowania z regulatorem.



Na regulatorze przytrzymaj jednocześnie przyciski – i + kilka sekund do momentu, aż pojawi się "SY". Puść klawisze. Regulator przejdzie do trybu synchronizacji odbiornika



Regulator zaczął wysyłać sygnał "((•)" w celu znalezienia odbiornika oraz rozpoczął odliczanie wstecz. Proces parowania może trwać do 300 sek.



Pomarańczowa dioda odbiornika przestanie migać. Urządzenia zostały sparowane na nowej częstotliwoś



- |  $\checkmark$ 

komunikat End.

UWAGA!

Jeśli po upływie 10 minut urządzenia się nie sparowały (np. brak ikony anteny na regulatorze, odbiornik nie reaguje na sygnał grzania z regulatora), to należy powtórzyć proces parowania uwzględniając odległości pomiędzy urządzeniami, przeszkody oraz zakłócenia.

## Tryb instalatora

Aby wejść w tryb instalatora przytrzymaj przycisk 🗸 przez 3 sekundy.



Poruszaj się między parametrami przy pomocy przycisków – lub + Wejdź w parametr za pomocą przycisku ✓. Edytuj parametr przy pomocy przycisków – lub +. Potwierdzaj nową wartość parametru przyciskiem  $\checkmark$ .



,		P03	wyświetlan temperatur
		P04	Wewnętrzn przekaźnił
ci.		P05	Minimalna temperatura za
		P06	Maksymaln temperatura za
		P07	Kod PIN do ustawień instal
a env.		P08	Wartość kodu
			14/



Pxx	Funkcja	Wartość	Opis	Nastawa	
P01 W	Wybór Grzanio/	ılı	Grzanie	fabryczna V <b>(</b> )	
	Chłodzenie	*	Chłodzenie		
			Algorytm TPI		
		TPI UFH	dla ogrzewania	HIS 0.4	
			podłogowego		
		TPI RAD	Algorytm TPI		
			dla ogrzewania		
	Metoda kontroli		grzejnikowego		
U	chłodzenia	TPI ELE	Algorytm IPI dla ogrzewania		
P02	(w trybie chłodzenia		elektrycznego		
	algorytm TPI jest	HIS 0.4	Histereza +/-0,2°C		
	niedostępny)	HIS 0.8	Histereza +/-0,4°C		
		HIS 1.2	Histereza +/-0,6°C		
		HIS1.6	Histereza +/-0,8°C		
			Histereza +/-1,0°C		
		HIS 4.0	Histereza $\pm /-1,3$ C		
		1115 1.0		0°C	
			Jezell WSKazanie		
	Korekta	-3.5°C do	od rzeczywistei		
P03	wyświetlanej temperatury	+3.5℃	temperatury, można		
			wprowadzić korektę		
			±3,5℃		
P04 Wewnęt przekaż		NO	Zwierny typ		
	Wewnętrzny przekaźnik	110	przekaźnika	NO	
		NC	Rozwierny typ		
			ргзеказпіка		
	Minimalna temperatura zadana	5°C-20°C	Minimalna	5°C	
P05			grzania/chłodzenia		
			która może zostać		
			ustawiona		
			Maksymalna	35℃	
	Maksymalna temperatura zadana	20 5°C -	temperatura		
P06		20,3 C- 35°C	grzania/chłodzenia,		
			Ktora moze zostac		
P07 Ustaw		NO	Niesktywny		
	Kod PIN do ustawień instalatora	DIN	Δμτινική	NO	
DOO	Wartoćć kodu DIN	000 2007		000	
100		000-XXX		000	
P09	Wymagany PIN	NO	Nio	NO	
	uo oopiokowania klawiczy	NU	NIC		
	(Aktywne. adv	VEC	т		
	P07=PIN)	TES	IdK		
CLR	Przywrócenie	NO	NIE	NO	
			1		

### **Reset fabryczny**

Aby ZRESETOWAĆ regulator do ustawień fabrycznych, przytrzymaj przyciski – i + Do pojawienia się komunikatu FA, wówczas puść klawisze. Regulator uruchomi się ponownie, przywróci wartości domyślne fabryczne i wyświetli ekran główny. Jeśli regulator był dodany do aplikacji, to zostanie z niej usunięty i będzie trzeba go dodać ponownie.





Po resecie urządzenia dalej są sparowane.